

2015年9月11日
September 11, 2015

関係旅行会社各位
Dear Travel Agencies

九州旅客鉄道株式会社
営業部販売課
レールパス販促プロジェクト
Kyushu Railway Company (JR Kyushu)
The Sales Division, Sales Department
Rail Pass Promotion Project

運転再開見込みについて（お知らせ）
Prospects of Train Operation Resumption (Notice)

台風15号の影響により、八代駅～人吉駅間で全列車の運転を見合わせておりましたが、運転再開が決定いたしましたので、お知らせいたします。

This is to notify that the train operation from Yatsushiro to Hitoyoshi station which was disrupted due to the Typhoon No. 15 will resume on September 19.

1 運転再開区間

肥薩線 八代駅 ～ 人吉駅

1, Section of the operation resumption

Hisatsu Line Yatsushiro Station - Hitoyoshi Station

2 運転再開予定日

2015年9月19日（土） 始発列車より

2, Prospected day of the operation resumption

September 19, 2015 (Sat) from the first train

3 特急列車等の運転計画

運休しておりました以下の列車も全区間で運転を再開いたします。

- ・ 九州横断特急
- ・ くまがわ
- ・ SL人吉
- ・ いさぶろう・しんぺい

3, Operating Plan for Limited Express Trains and Others

Operation of these trains will resume for whole line as well.

*Kyushu-Odan-Tokkyu

*Kumagawa

*SL Hitoyoshi

*Isaburo Shimpei